# **UP Board Notes for Class 12 English Poetry Short Poems Chapter 3 On His Blindness**

## On His Blindness Explanation About the Poet:

John Milton was born in London in 1608. He passed M. A. from Cambridge in 1632. He devoted himself to the study of classics, art, modern language and literature. Generally his writings are autobiographical. He lost his eye-sight at the age of 44 in 1652. Some of his famous works are: Paradise Lost, Paradise Regained, Samson Agoniste, etc. He died in 1674.

#### On His Blindness Central Idea About the Poem:

'On His Blindness' is a personal sonnet expressing grief over his premature blindness. It is a complaint to God for this injustice. The poet was unable to use his poetic talent in the service of God. The poet soon realizes the supremacy of God and gets consolation.

#### On His Blindness In Hindi Central Idea

This sonnet of Milton expresses his grief over his premature blindness. He thinks he will not be able to use his poetic talent in the service of God. But soon he realizes that the best service to God is to bear the misfortunes and sufferings of life. These are given us by God to test our patience. So we should have faith in God.

(मिल्टन इस sonnet में समय से पूर्व अपने अन्धे हो जाने पर दु:ख प्रकट करता है। वह सोचता है कि वह अपने किवता के गुण को भगवान् की सेवा में प्रयोग नहीं कर सकेगा। किन्तु शीघ्र ही वह अनुभव करता है। कि भगवान् की सबसे अच्छी सेवा जीवन के कष्टों एवं आपदाओं को सहन करना है। ये हमें भगवान् द्वारा हमारे धैर्य की परीक्षा करने के लिए दी गई हैं। इसलिए हमें भगवान में विश्वास रखना चाहिए।)

# Class 12 English Poetry Chapter 3 Explanations

(With Meanings & Hindi Translation) SHOES

(1)

When I consider how my light is spent
Ere half my days, in this dark world and wide,
And that one talent, which is death to hide,
Lodged with me useless, though my soul more bent
To serve therewith my Maker, and present
My true account, lest He, returning, chide;

[Word-meanings: consider = विचार करना think; light = आँखों का प्रकाश eye- sight; is spent = खो गई is lost; ere = पहले before; half my days = आधा जीवन half of my life; wide = व्यापक large; talent \* कविता करने का गुण poetic talent; which is death to hide = जिसे मृत्यु छीन सकती है which can be taken away by death alone; lodged = है, पड़ा है lying; soul more bent = अधिक

उत्सुक हूँ more willing या eager; therewith = उस उपहार से with it; Maker = रचिता God; true account = सही हिसाब real work; lest = कहीं ऐसा न हो कि in order that not; returning = मृत्यु के बाद after death; chide = बुरा-भला कहना scold.]

(जब मैं (किव) सोचता हूँ कि मैं अपने आधे जीवन से पूर्व ही अन्धा कैसे हो गया और यह संसार मेरे लिए अँधेरा तथा विशाल हो गया (तब मुझे दु:ख होता है)। मेरे पास एक गुण है (किवता करने का), जो मृत्यु तक मेरे पास रहेगा, उसे मैं (अन्धा होने के कारण) प्रयोग में नहीं ला सकेंगा। यद्यपि मेरी तीव्र इच्छा है कि मैं अपनी उस योग्यता से अपने ईश्वर की (किवता के द्वारा प्रशंसा करके) सेवा करू और मृत्यु के बाद भगवान् के समक्ष इस संसार में अपने कार्यों का सही लेखा-जोखा प्रस्तुत कर सकें। कहीं ऐसा न हो कि भगवान् मुझे मृत्यु के बाद डाँटे (कि मैंने किवता लिखकर उसकी सेवा क्यों नहीं की)।)

#### On His Blindness Central Idea Class 12 Reference:

This stanza is an extract from John Milton's poem 'On His Blindness'.

[ **N.B.**: The above reference will be used for all the explanations of this poem.]

## On His Blindness Explanation In Hindi Context:

In these lines the poet expresses his grief over his premature blindness. But soon he realizes that he should not complain against God because God neither needs man's work nor His own gifts. Explanation: In this opening stanza we note that Milton is very much grieved when he thinks why he has become blind before half of his age. This world has become very wide and dark for him. God has given him a poetic talent which nobody can take away. But it is lying useless with him because in the absence sight he cannot compose poems. He is more eager to serve God but he is helpless. So he thinks that God will scold him when he is not able to justify his mission on the Day of Judgement.

(इस प्रथम पद्यांश में हम पाते हैं कि मिल्टन उस समय अत्यन्त दु:खी होता है जब वह सोचता है कि आधी आयु से पहले ही वह कैसे अन्धा हो गया। उसके लिए यह संसार बहुत विस्तृत तथा अन्धकारमय हो गया है। भगवान् ने उसे काव्य प्रतिभा प्रदान की है जिसे कोई भी नहीं छीन सकता। किन्तु यह उसके पास व्यर्थ ही पड़ी है, क्योंकि आँखों की रोशनी के बिना वह काव्य रचना नहीं कर सकता। वह भगवान् की सेवा करने के लिए बहुत उत्सुक है, किन्तु असहाय है। इसलिए वह सोचता है कि जब निर्णय के दिन वह अपने कार्य को सही सिद्ध नहीं कर पाएगा तब भगवान् उसे डाटेंगे।)

#### On His Blindness Poem In Hindi Comments:

In this stanza Milton's feelings show his faith in God and Christianity.

(2)

'Doth God exact day-labour, light denied? I fondly ask: but patience, to prevent, That murmur, soon replies, 'God doth not need' Either man's work, or His own gifts; who best, Bear His mild yoke, they serve Him best; [**Word-meanings :** denied = मना कर दिया refused; fondly = मूर्खता से foolishly; patience = धैर्य power of endurance; to prevent = टाल देना, रोकना to stop; murmur = शिकायत complaint; mild = हल्का light; yoke = जुआ अर्थात् कष्ट sufferings.]

(मैं (किव) मूर्खता से पूछता हूँ कि क्या भगवान् मुझसे पूरे दिन मेहनत कराना चाहता है, जबिक मेरी आँखों की रोशनी चली गई है अर्थात् मैं अन्धा हो गया हूँ। किन्तु तुरन्त मेरे इस विरोध (शिकायत) को रोकने के लिए धैर्य उत्तर देता है, "भगवान् को न तो मनुष्य के कार्य की आवश्यकता है और न अपने उपहारों की। जो व्यक्ति बिना सन्देह, शिकायत या प्रश्न किए हुए भगवान् के दिए कष्टों को सहन करते हैं वे भगवान् की सर्वोत्तम सेवा करते हैं।")

## On His Blindness Summary In Hindi Context:

In these lines the poet expresses his grief over his premature blindness. But he is sad thinking that the talent of composing poems is lying useless with him although he is eager to serve God.

### On His Blindness Class 12 Explanation:

In this stanza we note poet's complaint to God and realization of his mistake. He foolishly asks if God is so unjust that He expects a blind man to write poems. But soon patience checks him and tells him that God neither wants to take. work from any man nor He has any need of the gifts given by Him. God has given punishment to man for his sins in the form of light sufferings. So the man who cheerfully bears the 'misfortunes of life and takes them as the will of God, serves Him best. Thus the poet realizes that he should not complain against God.

(इसे पद्यांश में हम किव की भगवान् के प्रित शिकायत तथा अपनी भूल का अनुभव करते हैं। वह मूर्खता से पूछता है कि क्या भगवान् इतना अन्यायी है कि वह एक अन्धे आदमी से भी किवता लिखने की आशा करता है। किन्तु तुरन्त धैर्य उसे रोकता है और उसे बताता है कि भगवान् न तो किसी व्यक्ति से काम लेना चाहता है। और ने उसे अपने द्वारा दिए हुए उपहार चाहिए। भगवान् ने मनुष्य को उसके पापों के लिए दण्ड हल्के कष्टों के रूप में दिए हैं। इसलिए वह मनुष्य जो जीवन के कष्टों को प्रसन्नतापूर्वक सहन करता है और उन्हें भगवान् की इच्छा के रूप में मानता है वह ही भगवान् की सबसे अच्छी सेवा करता है। इस प्रकार किव यह अनुभव करता है कि उसे भगवान् के विरुद्ध शिकायत नहीं करनी चाहिए।)

# On His Blindness Explanation In English Comments:

In this stanza the poet has personified patience.

(3)

His state,

Is kingly: thousands at his bidding speed,

And post o'er land and ocean without rest;

They also serve who only stand and wait.

[Word-meanings: thousands = हजारों देवदूत thousands of angels; state = दशा, स्थिति position; bidding = 341511, order; speed = doi immediately; post = aut से घूमना-फिरना move speedily.]

(भगवान् की स्थिति राजाओं जैसी है। हजारों देवदूत उसकी आज्ञा पर बहुत तेजी से पृथ्वी पर भी और समुद्र पर भी लगातार घूम-फिर रहे हैं। वे व्यक्ति भी भगवान् की सेवा करते हैं जो शान्ति से खड़े रहते हैं और अपनी बारी की प्रतीक्षा करते हैं अर्थात् जो बिना शर्त के स्वयं को भगवान् की इच्छा के प्रति समर्पित कर देते हैं।)

#### On His Blindness Context:

Milton became blind before half of his age. So he was very grieved. He thinks that the gift of poetry given by God is lying useless with him. He makes a protest against God. But soon he realizes his mistake. He comes to know that unconditional surrender to the will of God is the best service to Him.

## Class 12 English Poetry Chapter 3 Central Idea Explanation:

In this concluding stanza the poet says that the position of God is like kings. Thousands of angels are running continuously over land and ocean. They do not take rest and travel from one place to another. They convey the message of God to the poeple everywhere at His order. The sufferings and misfortunes of life are given to us by God as a test. So the best service to God is to bear these sufferings without any complaint.

(इस अन्तिम पद्यांश में किव कहता है कि भगवान् की स्थिति राजाओं के समान है। हजारों देवदूत पृथ्वी पर भी और समुद्र पर भी लगातार घूम रहे हैं। वे आराम भी नहीं करते और एक स्थान से दूसरे स्थान तक यात्रा करते हैं। वे भगवान् का सन्देश उसकी आज्ञा पर प्रत्येक स्थान पर लोगों तक पहुँचाते हैं। जीवन के कष्ट और विपत्तियाँ भगवान् के द्वारा हमें परीक्षा के तौर पर दी गई हैं। इसलिए भगवान् की सबसे अच्छी सेवा इन कष्टों को बिना कोई शिकायत किये हुए सहन करना है।)